

Унгария-Будапеща: Услуги по дезинфекция, дезинсекция и дератизация на населените места

OJ S 69/2020 07/04/2020

Обявление за възложена поръчка – комунални услуги
Услуги

Правно основание:

Директива 2014/25/ЕС

Раздел I: Възложител

I.1. Наименование и адреси

Официално наименование: MÁV Magyar Államvasutak Zártkörűen Működő Részvénytársaság

Национален регистрационен номер: EKRSZ_35803375

Пощенски адрес: Könyves Kálmán krt. 54–60.

Град: Budapest

код NUTS: HU1 Közép-Magyarország

Пощенски код: 1087

Държава: Унгария

Лице за контакт: Hegedűsné dr. Hovánszki Tímea

Електронна поща: hegedusne.hovanszki.timea@mav.hu

Телефон: +36 305981195

Интернет адрес/и:

Основен адрес: <http://www.mavcsoport.hu>

Адрес на профила на купувача: <http://www.mavcsoport.hu>

I.1. Наименование и адреси

Официално наименование: MÁV-START Vasúti Személyszállító Zrt.

Национален регистрационен номер: EKRSZ_72858615

Пощенски адрес: Könyves Kálmán körút 54–60.

Град: Budapest

код NUTS: HU110 Budapest

Пощенски код: 1087

Държава: Унгария

Лице за контакт: Hegedűsné dr. Hovánszki Tímea

Електронна поща: hegedusne.hovanszki.timea@mav.hu

Телефон: +36 305981195

Интернет адрес/и:

Основен адрес: <http://www.mavcsoport.hu>

Адрес на профила на купувача: <http://www.mavcsoport.hu>

I.2. Информация за съвместно възлагане на обществена поръчка

Поръчката обхваща съвместно възлагане

I.6. Основна дейност

Железопътни услуги

Раздел II: Предмет

II.1. Обхват на обществената поръчка

II.1.1. Наименование

Koronavírus elleni fertőtlenítés

Референтен номер: EKR000297082020

II.1.2. Основен CPV код

90670000 Услуги по дезинфекция, дезинсекция и дератизация на населените места

II.1.3. Вид на поръчка

Услуги

II.1.4. Кратко описание

A keretszerződés időtartama alatt tervezett mennyiségek:

1. rész:

— Belső utasforgalmi (vizesblokk + egyéb) terület: 235 000 m²

— Teljes belső (utas + üzemi) terület: 512 000 m²

2. rész:

— Fertőtlenítő felületpermetezés és felmosás 129 450 darab

— Ózonos fertőtlenítés 5 490 darab

— Folyékony szappantartók kézfertőtlenítő hatású 18 000 darab

Folyékony szappannal való töltése.

II.1.6. Информация относно обособените позиции

Настоящата поръчка е разделена на обособени позиции: да

II.1.7. Обща стойност на обществената поръчка

Стойност, без да се включва ДДС: 1 920 000 000,00 HUF

II.2. Описание

II.2.1. Наименование

Fertőtlenítési tevékenység MÁV Zrt. részére

Обособена позиция №: 1

II.2.2. Допълнителни CPV кодове

90670000 Услуги по дезинфекция, дезинсекция и дератизация на населените места,

90900000 Услуги по почистване и хигиенизиране

II.2.3. Място на изпълнение

код NUTS: HU Magyarország

Основно място на изпълнение: MAGYARORSZÁG közigazgatási területe

II.2.4. Описание на обществената поръчка

MÁV Zrt.

A járvány terjedésének aspecifikus megelőzését szolgálja a megfelelő és rendszeres takarítás. Ilyenkor gyakran az érintett felületek takarításának gyakoriságát növelni kell, de ezen kívül a takarítás az általános rend szerint történhet, a megfelelő takarítószeres előírásoknak megfelelő alkalmazásával. Speciális, szokásostól eltérő baktericid, fungicid, virucid hatású fertőtlenítő szerek alkalmazása indokolt.

Az emelt szintű takarítási feladatok tartalma:

— Általános takarítás, felületfertőtlenítés aktív klór tartalmú tisztító fertőtlenítőszerrel és alkohol tartalmú kéz-, és bőrfertőtlenítő folyadék adagolásával

— Ózonos zárófertőtlenítés

- Mobil kézfertőtlenítés vagy felületfertőtlenítés
- Belső utasforgalmi (vizesblokk + egyéb) terület: 235 000 m²
- Teljes belső (utas + üzemi) terület: 512 000 m²

II.2.5. Критерии за възлагане

Цена

II.2.11. Информация относно опциите

Опции: не

II.2.13. Информация относно средства от Европейския съюз

Обществената поръчка е във връзка с проект и/или програма, финансиран/а със средства от Европейския съюз: не

II.2.14. Допълнителна информация

II.2.7) pontban írt információ technikai jellegű, a szerződés a járványügyi veszélyhelyzet feloldásától számított 30. napig, vagy amennyiben az hamarabb következik be, a keretösszeg kimerüléséig tart.

II.2.5) szerinti ár értékelési szempont további 5 alszempontból áll, melyet a felolvasólap tartalmaz.

II.2. Описание

II.2.1. Наименование

Фертőtlenítési tevékenység MÁV-START Zrt. részére
Обособена позиция №: 2

II.2.2. Допълнителни CPV кодове

90670000 Услуги по дезинфекция, дезинсекция и дератизация на населените места,
90900000 Услуги по почистване и хигиенизиране

II.2.3. Място на изпълнение

код NUTS: HU Magyarország

Основно място на изпълнение: MAGYARORSZÁG közigazgatási területe

II.2.4. Описание на обществената поръчка

MÁV-START Zrt.

Фертőtlenítő takarítás az az eljárás, amelynek alkalmazása során a vasúti kocsik helyiségeiben, azok burkolatain, felszerelési, berendezési tárgyain levő kórokozó mikroorganizmusokat fertőtlenítő-tisztító hatású szerek oldataival és mechanikus hatással kombinálva pusztítják el. Speciális, baktericid, fungicid, virucid hatású fertőtlenítő szerek alkalmazása indokolt.

Az emelt szintű takarítási feladatok típusai, tartalma:

- Фертőtlenítő felületpermetezés és felmosás rendszeres végzése
 - Ózonos fertőtlenítés – rendszeres és eseti végzése
 - Фертőtlenítés meleg ködképzéssel – eseti megrendeléssel folyékony szappantartók kézfertőtlenítő hatású folyékony szappannal való töltése
 - Фертőtlenítő felületpermetezés és felmosás 129 450 darab
 - Óзонos fertőtlenítés 5 490 darab
 - Folyékony szappantartók kézfertőtlenítő hatású 18 000 darab
- Folyékony szappannal való töltése

II.2.5. Критерии за възлагане

Цена

II.2.11. Информация относно опциите

Опции: не

II.2.13. Информация относно средства от Европейския съюз

Обществената поръчка е във връзка с проект и/или програма, финансиран/а със средства от Европейския съюз: не

II.2.14. Допълнителна информация

II.2.7) pontban írt információ technikai jellegű, a szerződés a járványügyi veszélyhelyzet feloldásától számított 30. napig, vagy amennyiben az hamarabb következik be, a keretösszeg kimerüléséig tart.

II.2.5) szerinti ár értékelési szempont további 18 alszempontból áll, melyet a felolvasólap tartalmaz.

Раздел IV: Процедура

IV.1. Описание

IV.1.1. Вид процедура

Възлагане на поръчка без предварително публикуване на обявление за поръчка в Официален вестник на Европейския съюз в случаите, изброени по-долу

- Изключителни неотложни обстоятелства, предизвикани от непредвидими за възложителя събития, и в съответствие със строгите условия, указани в директивата

Обяснение:

A járvány terjedésének aspecifikus megelőzését szolgálja a megfelelő és rendszeres takarítás. Ilyenkor gyakran az érintett felületek takarításának gyakoriságát növelni kell, de ezen kívül a takarítás az általános rend szerint történhet, a megfelelő takarítószerkelelőírásoknak megfelelő alkalmazásával. Speciális, szokásostól eltérő baktericid, fungicid, virucid hatású fertőtlenítő szerek alkalmazása indokolt.

A rendkívüli feladatok végrehajtásához a takarítószemélyzet felkészítését egy magas szakmai képzettséggel rendelkező szakmai csoport által elkészített Technológiai és cselekvési terv alapján kell végezni.

A hirdetmény nélküli tárgyalásos eljárás jogcíme:

- a közbeszerzésekről szóló 2015. évi CXLI. törvény (Kbt.) 98. § (1) e) pontja és
- b) a közszolgáltatók közbeszerzéseire vonatkozó sajátos közbeszerzési szabályokról szóló 307/2015. (X. 27.) Korm. rendelet 15. § (1) e) pontja.

Ajánlatkérők megrendelő Magyar Állammal kötött pályaműködtetési illetőleg vasúti személyszállítási közszolgáltatási szerződésben rögzített előírásoknak megfelelően köteles az ingatlanok, állomási és utasforgalmi terek illetőleg személyszállításhoz szükséges gördülőállomány takarítására, a közszolgáltatást igénybe vevő utasok és a munkavállalók egészségének megóvására.

Ajánlatkérők a fenti rendelkezéseknek való megfelelés érdekében közbeszerzési eljárás eredményeképpen hosszútávú szerződéseket kötöttek az érintett tevékenységek (a továbbiakban: Alaptakarítás) ellátására. A megkötött szerződések azonban csak az alapvető takarítási tevékenységekre vonatkoznak, pandémiás helyzetre vonatkozó takarítási tevékenységre átfogó jelleggel nem, illetőleg ehhez kapcsolódóan csak eseti szolgáltatásokat tartalmaznak.

A COVID-19 koronavírus járvány csoportos megbetegedések fázisába lépése azonban szükségessé teszi újabb intézkedések haladéktalan bevezetését és az emelt szintű takarítási

és fertőtlenítési tevékenység azonnali elrendelését. A rendkívüli sürgősség a járvány terjedésére és az emelkedő fertőzött és áldozat létszámra tekintettel volt indokolt az emberi élet védelme érdekében.

A jogcímet és jogalapot mind a Közbeszerzési Hatóság, mind a Miniszterelnökség megvizsgálta és támogatta.

IV.1.3. Информация относно рамково споразумение или динамична система за покупки

IV.1.8. Информация относно Споразумението за държавни поръчки (GPA)

Обществената поръчка попада в обхвата на Споразумението за държавни поръчки (GPA): не

IV.2. Административна информация

IV.2.8. Информация относно прекратяване на динамична система за покупки

IV.2.9. Информация за прекратяване на обявена процедура за конкурентно възлагане на поръчка под формата на периодично индикативно обявление

Раздел V: Възлагане на поръчката

Поръчка №: 1

Обособена позиция №: 1

Наименование:

Fertőtlenítési tevékenység MÁV Zrt. részére

Възложена е поръчка/обособена позиция: да

V.2. Възлагане на поръчката

V.2.1. Дата на сключване на договора

02/04/2020

V.2.2. Информация относно оферти

Брой на получените оферти: 1

Брой на офертите, постъпили от МСП: 0

Брой на офертите, постъпили от оференти от други държави – членки на ЕС: 0

Брой на офертите, постъпили от оференти от държави, които не са членки на ЕС: 0

Брой на офертите, получени по електронен път: 1

Поръчката е възложена на група от икономически оператори: не

V.2.3. Наименование и адрес на изпълнителя

Официално наименование: B+N Referencia Ipari, Kereskedelmi és Szolgáltató Zrt.

Национален регистрационен номер: EKRSZ_63484135

Пощенски адрес: Szkalka köz 1.

Град: Komlóska

код NUTS: HU Magyarország

Пощенски код: 3937

Държава: Унгария

Електронна поща: kozbeszerzes@bnref.hu

Телефон: +36 305761589

Факс: +36 18779610

Интернет адрес: <http://www.bnref.hu>

Изпълнителят е МСП: не

V.2.4. Информация относно стойността на поръчката/обособената позиция

Първоначална обща прогнозна стойност на поръчката/обособената позиция: 490 000 000,00 HUF

Обща стойност на поръчката/обособената позиция: 490 000 000,00 HUF

V.2.5. Информация относно възлагането на подизпълнител/и

V.2.6. Платена цена за покупки при благоприятни условия

Раздел V: Възлагане на поръчката

Поръчка №: 2

Обособена позиция №: 2

Наименование:

Fertőtlenítési tevékenység MÁV-START Zrt. részére

Възложена е поръчка/обособена позиция: да

V.2. Възлагане на поръчката

V.2.1. Дата на сключване на договора

02/04/2020

V.2.2. Информация относно оферти

Брой на получените оферти: 1

Брой на офертите, постъпили от МСП: 0

Брой на офертите, постъпили от оференти от други държави – членки на ЕС: 0

Брой на офертите, постъпили от оференти от държави, които не са членки на ЕС: 0

Брой на офертите, получени по електронен път: 1

Поръчката е възложена на група от икономически оператори: не

V.2.3. Наименование и адрес на изпълнителя

Официално наименование: B+N Referencia Ipari, Kereskedelmi és Szolgáltató Zrt.

Национален регистрационен номер: EKRSZ_63484135

Пощенски адрес: Szkalka köz 1.

Град: Komlóska

код NUTS: HU Magyarország

Пощенски код: 3937

Държава: Унгария

Електронна поща: kozbeszerzes@bnref.hu

Телефон: +36 305761589

Факс: +36 18779610

Интернет адрес: <http://www.bnref.hu>

Изпълнителят е МСП: не

V.2.4. Информация относно стойността на поръчката/обособената позиция

Първоначална обща прогнозна стойност на поръчката/обособената позиция: 1 430 000 000,00 HUF

Обща стойност на поръчката/обособената позиция: 1 430 000 000,00 HUF

V.2.5. Информация относно възлагането на подизпълнител/и

V.2.6. Платена цена за покупки при благоприятни условия

Раздел VI: Допълнителна информация

VI.3. Допълнителна информация

Az eljárásban közös ajánlatkérők: a MÁV Magyar Államvasutak Zártkörűen Működő Részvénytársaság és a MÁV-START Vasúti Személyszállító Zrt.

A rendelkezésre álló fedezet a szerződési keretösszegekre nyújt fedezetet, ezért az ajánlati árban szereplő egységárak azzal nincsenek korrelációban, az egységárak az eljárás bírálatát és az ajánlat értékelését szolgálták. A becsült érték és a szerződési érték a keretösszegnek megfelelően került meghatározásra, az egységárak szerinti lehívás a keretösszeget nem haladhatja meg.

Az eljárásban ajánlattételre felhívott gazdasági szereplő cégadatai:

Ajánlattevő neve: B + N Referencia Ipari, Kereskedelmi és Szolgáltató Zártkörűen Működő Részvénytársaság

Céggjegyzékszám: 05-10-000479

Adószám: 23480874-2-05

Székhely: 3937 Komlóska, Szkalka köz 1.

Az eljárás a 320/2015. (X. 30.) Korm. rendelet szerinti folyamatba épített ellenőrzés során a Miniszterelnökségtől támogató ex ante minőségellenőrzési tanúsítványt kapott.

Az eljárás a Közbeszerzési Hatóság jogalap vizsgálatának megfelelt, a döntést a KH közzétette.

Az eljárásba bevont felelős akkreditált közbeszerzési szaktanácsadó: Hegedűsné dr. Hovánszki Tímea (Iatsz.: 00664)

VI.4. Процедури по обжалване

VI.4.1. Орган, който отговаря за процедурите по обжалване

Официално наименование: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Пощенски адрес: Riadó u. 5.

Град: Budapest

Пощенски код: 1026

Държава: Унгария

Електронна поща: dontobizottsag@kt.hu

Телефон: +36 18828592

Факс: +36 18828593

VI.4.3. Подаване на жалби

Точна информация относно краен срок/крайни срокове за подаване на жалби: Jogorvoslat kérelem a Kbt. 148-149. § szerint.

VI.4.4. Служба, от която може да бъде получена информация относно подаването на жалби

Официално наименование: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Пощенски адрес: Riadó u. 5.

Град: Budapest

Пощенски код: 1026

Държава: Унгария

Електронна поща: dontobizottsag@kt.hu

Телефон: +36 18828592

Факс: +36 18828593

VI.5. Дата на изпращане на настоящото обявление

06/04/2020